

## Πρὸς Τιμόθεον α'

1 Παῦλος ἀπόστολος Ἰησοῦ ἡμεῶν κατ' ἐπιταγὴν<sup>a</sup> θεοῦ σωτῆρος<sup>b</sup> ἡμῶν καὶ Ἰησοῦ ἡμεῶν<sup>2</sup> τῆς ἐλπίδος ἡμῶν Τιμοθέω<sup>a</sup> γνησίω<sup>b</sup> τέκνω ἐν πίστει· χάρις, ἔλεος,<sup>c</sup> εἰρήνη ἀπὸ θεοῦ πατρὸς καὶ Ἰησοῦ τοῦ κυρίου ἡμῶν.  
<sup>3</sup> Καθὼς παρεκάλεσά<sup>a</sup> σε προσμεῖναι<sup>b</sup> ἐν Ἐφέσῳ,<sup>c</sup> πορευόμενος<sup>d</sup> εἰς Μακεδονίαν,<sup>e</sup> ἵνα παραγγείλῃς<sup>f</sup> τισὶν μὴ ἑτεροδιδασκαλεῖν<sup>g</sup> <sup>4</sup> μηδὲ προσέχειν<sup>a</sup> μύθοις<sup>b</sup> καὶ γενεαλογίαις<sup>c</sup> ἀπεράντοις,<sup>d</sup> αἵτινες ἐκζητήσεις<sup>e</sup> παρέχουσι<sup>f</sup> μᾶλλον ἢ οἰκονομίαν<sup>g</sup> θεοῦ τὴν ἐν πίστει— <sup>5</sup> τὸ δὲ τέλος τῆς παραγγελίας<sup>a</sup> ἐστὶν<sup>b</sup> ἀγάπη ἐκ καθαρᾶς<sup>c</sup> καρδίας καὶ συνειδήσεως ἀγαθῆς καὶ πίστεως ἀνυποκρίτου,<sup>d</sup> <sup>6</sup> ὧν τινες ἀστοχήσαντες<sup>a</sup> ἐξετράπησαν<sup>b</sup> εἰς ματαιολογίαν,<sup>c</sup> <sup>7</sup> θέλοντες<sup>a</sup> εἶναι<sup>b</sup> νομοδιδάσκαλοι,<sup>c</sup> μὴ νοοῦντες<sup>d</sup> μήτε ἃ λέγουσιν<sup>e</sup> μήτε περὶ τίνων διαβεβαιοῦνται.<sup>f</sup> <sup>8</sup> Οἶδαμεν<sup>a</sup> δὲ ὅτι καλὸς ὁ νόμος ἐάν τις αὐτῷ νομίμως<sup>b</sup> χρῆται,<sup>c</sup> <sup>9</sup> εἰδὼς<sup>a</sup> τοῦτο, ὅτι δικαίω νόμος οὐ κεῖται,<sup>b</sup> ἀνόμοις<sup>c</sup> δὲ καὶ ἀνυποτάκτοις,<sup>d</sup> ἀσεβέσι<sup>e</sup> καὶ ἁμαρτωλοῖς, ἀνοσίοις<sup>f</sup> καὶ βεβήλοις,<sup>g</sup> πατρολώαις<sup>h</sup> καὶ μητρολώαις,<sup>i</sup> ἀνδροφόνοις,<sup>j</sup> <sup>10</sup> πόρνοις,<sup>a</sup> ἀρσενοκοίταις,<sup>b</sup>

### Chapter 1

- 1 a NAFS ἐπιταγή  
command  
b NGMS σωτήρ Savior  
2 a NDMS Τιμόθεος  
Timothy  
b NDNS γνήσιος true  
c NNNS ἔλεος mercy  
3 a V1SAAI  
b VNAA προσμένω to be  
with  
c NDFS Ἐφεσος Ephesus  
d VPPMNMS  
e NAFS Μακεδονία  
Macedonia  
f V2SAAS  
g VNPA ἑτεροδιδασκαλέω  
to teach false doctrine  
4 a VNPA προσέχω to  
watch out  
b NDMP μῦθος myth  
c NDFP γενεαλογία  
genealogy  
d NDFP ἀπεράντος endless

- e NAFP ἐκζητήσις  
controversy  
f V3PPAI παρέχω to  
present  
g NAFS οἰκονομία  
management  
5 a NGFS παραγγελία order  
b V3SPAI  
c NGFS καθαρὸς clean  
d NGFS ἀνυπόκριτος  
sincere  
6 a VPAANMP ἀστοχέω to  
wander away  
b V3PAPI ἐκτρέπομαι to  
turn away  
c NAFS ματαιολογία  
meaningless talk  
7 a VPPANMP  
b VNPA  
c NNMP νομοδιδάσκαλος  
teacher of the law  
d VPPANMP νοέω to  
understand  
e V3PPAI

- f V3PPMI διαβεβαιόομαι  
to confidently affirm  
8 a V1PRAI  
b νομίμως properly  
c V3SPMS χρᾶσθαι to  
make use of  
9 a VPRANMS  
b V3SPMI κεῖμαι to lay  
c NDMP ἄνομος without  
law  
d NDMP ἀνυπότακτος  
rebellious  
e NDMP ἀσεβής ungodly  
f NDMP ἀνόσιος unholy  
g NDMP βέβηλος godless  
h NDMP πατρολῶας one  
who kills one's father  
i NDMP μητρολῶας one  
who kills a mother  
j NDMP ἀνδροφόνος  
murderer  
10 a NDMP πόρνος a  
fornicator  
b NDMP ἀρσενοκοίτης  
one engaging in  
homosexual acts

ἀνδραποδισταῖς,<sup>c</sup> ψεύσταις,<sup>d</sup> ἐπιόρκοις,<sup>e</sup> καὶ εἴ τι ἕτερον τῇ ὑγιαίνουσῃ<sup>f</sup>  
 διδασκαλίᾳ<sup>g</sup> ἀντίκειται,<sup>h</sup> <sup>11</sup> κατὰ τὸ εὐαγγέλιον τῆς δόξης τοῦ μακαρίου θεοῦ,  
 ὃ ἐπιστεύθην<sup>a</sup> ἐγώ. <sup>12</sup> Ὑπάρχοντες<sup>a</sup> τῷ ἐνδυναμώσαντί<sup>b</sup> με Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ  
 κυρίῳ ἡμῶν, ὅτι πιστόν με ἡγήσατο<sup>c</sup> θέμενος<sup>d</sup> εἰς διακονίαν, <sup>13</sup> ὅτι πρότερον<sup>a</sup>  
 ὄντα<sup>b</sup> βλάσφημον<sup>c</sup> καὶ διώκτην<sup>d</sup> καὶ ὑβριστήν.<sup>e</sup> ἄλλα ἡλεήθην,<sup>f</sup> ὅτι ἀγνοῶν<sup>g</sup>  
 ἐποίησα<sup>h</sup> ἐν ἀπιστίᾳ,<sup>i</sup> <sup>14</sup> ὑπερεπλεόνασεν<sup>a</sup> δὲ ἡ χάρις τοῦ κυρίου ἡμῶν μετὰ  
 πίστεως καὶ ἀγάπης τῆς ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ. <sup>15</sup> πιστὸς ὁ λόγος καὶ πάσης  
 ἀποδοχῆς<sup>a</sup> ἄξιος, ὅτι Χριστὸς Ἰησοῦς ἦλθεν<sup>b</sup> εἰς τὸν κόσμον ἁμαρτωλοὺς  
 σῶσαι.<sup>c</sup> ὧν πρῶτός εἰμι<sup>d</sup> ἐγώ, <sup>16</sup> ἄλλα διὰ τοῦτο ἡλεήθην,<sup>a</sup> ἵνα ἐμοὶ πρῶτον  
 ἐνδείξῃται<sup>b</sup> ὅτι Χριστὸς Ἰησοῦς τὴν ὅλην ἁμαρτωλίαν,<sup>c</sup> πρὸς ὑποτύπωσιν<sup>d</sup>  
 τῶν μελλόντων<sup>e</sup> πιστεῦειν<sup>f</sup> ἐπ' αὐτῷ εἰς ζωὴν αἰώνιον. <sup>17</sup> τῷ δὲ βασιλεῖ τῶν  
 αἰώνων, ἀφθάρτῳ,<sup>a</sup> ἀοράτῳ,<sup>b</sup> ὅντιν ἡμεῖς, τιμὴ καὶ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν  
 αἰώνων. ἀμήν. <sup>18</sup> Ταύτην τὴν παραγγελίαν<sup>a</sup> παρατίθεμαι<sup>b</sup> σοι, τέκνον  
 Τιμόθεε,<sup>c</sup> κατὰ τὰς προαγοῦσας<sup>d</sup> ἐπὶ σὲ προφητείας,<sup>e</sup> ἵνα ὡς στρατεύῃ<sup>f</sup> ἐν  
 αὐταῖς τὴν καλὴν στρατείαν,<sup>g</sup> <sup>19</sup> ἔχων<sup>a</sup> πίστιν καὶ ἀγαθὴν συνείδησιν, ἣν τινες  
 ἀπώσάμενοι<sup>b</sup> περὶ τὴν πίστιν ἐναυάγησαν.<sup>c</sup> <sup>20</sup> ὧν ἐστὶν<sup>a</sup> Ὑμέναιος<sup>b</sup> καὶ

- c NDMP ἀνδραποδιστής  
*slave trader*  
 d NDMP ψεύστης *liar*  
 e NDMP ἐπιόρκος  
*perjured*  
 f VPPADFS ὑγιαίνω *to*  
*be healthy*  
 g NDFS διδασκαλία  
*teaching*  
 h V3SPMI ἀντίκειται *to*  
*be an opponent*  
 11 a V1SAPI  
 12 a V1SPAI  
 b VPAADMS ἐνδυναμώω  
*to give strength*  
 c V3SAMI ἡγέομαι *to*  
*lead*  
 d VPAMNMS  
 13 a NANS πρότερος *before*  
 b VPPAAMS  
 c NAMS βλάσφημος  
*blasphemous*  
 d NAMS διώκτης  
*persecutor*

- e NAMS ὑβριστής  
*insolent man*  
 f V1SAPI  
 g VPPANMS ἀγνοέω *to*  
*be ignorant*  
 h V1SAAI  
 i NDFS ἀπιστία *unbelief*  
 14 a V3SAAI ὑπερπλεονάζω  
*to be abundant*  
 15 a NGFS ἀποδοχή  
*acceptance*  
 b V3SAAI  
 c VNAA  
 d V1SPAI  
 16 a V1SAPI  
 b V3SAMS ἐνδείκνυμι *to*  
*show*  
 c NAFS μακροθυμία  
*patience*  
 d NAFS ὑποτύπωσις  
*example*  
 e VPPAGMP  
 f VNPA  
 17 a NDMS ἄφθαρτος  
*imperishable*

- b NDMS ἀόρατος  
*invisible*  
 18 a NAFS παραγγελία  
*order*  
 b V1SPMI παρατίθημι *to*  
*set before*  
 c NMS Τιμόθεος  
*Timothy*  
 d VPPAAFP προάγω *to*  
*go on ahead*  
 e NAFS προφητεία  
*prophecy*  
 f V2SPMS στρατεύομαι  
*to serve as a soldier*  
 g NAFS στρατεία  
*warfare*  
 19 a VPPANMS  
 b VPAMNMP ἀπωθέομαι  
*to reject*  
 c V3PAAI ναυαγέω *to be*  
*shipwrecked*  
 20 a V3SPAI  
 b NNMS Ὑμέναιος  
*Hymenaeus*

Ἀλέξανδρος,<sup>c</sup> οὓς παρέδωκα<sup>d</sup> τῷ Σατανᾷ ἵνα παιδευθῶσι<sup>e</sup> μὴ βλασφημεῖν.<sup>f</sup>

**2** Παρακαλῶ<sup>a</sup> οὖν πρῶτον πάντων ποιεῖσθαι<sup>b</sup> δεήσεις,<sup>c</sup> προσευχάς, ἐντεύξεις,<sup>d</sup> εὐχαριστίας,<sup>e</sup> ὑπὲρ πάντων ἀνθρώπων, <sup>2</sup> ὑπὲρ βασιλέων καὶ πάντων τῶν ἐν ὑπεροχῇ<sup>a</sup> ὄντων,<sup>b</sup> ἵνα ἡρεμον<sup>c</sup> καὶ ἡσύχιον<sup>d</sup> βίον<sup>e</sup> διάγωμεν<sup>f</sup> ἐν πάσῃ εὐσεβείᾳ<sup>g</sup> καὶ σεμνότητι.<sup>h</sup> <sup>3</sup> ὁ τοῦτο καλὸν καὶ ἀπόδεκτον<sup>a</sup> ἐνώπιον τοῦ σωτῆρος<sup>b</sup> ἡμῶν θεοῦ, <sup>4</sup> ὃς πάντας ἀνθρώπους θέλει<sup>a</sup> σωθῆναι<sup>b</sup> καὶ εἰς ἐπίγνωσιν<sup>c</sup> ἀληθείας ἐλθεῖν.<sup>d</sup> <sup>5</sup> εἷς γὰρ θεός, εἷς καὶ μεσίτης<sup>a</sup> θεοῦ καὶ ἀνθρώπων ἄνθρωπος Χριστὸς Ἰησοῦς, <sup>6</sup> ὁ δοὺς<sup>a</sup> ἑαυτὸν ἀντίλυτρον<sup>b</sup> ὑπὲρ πάντων, τὸ μαρτύριον<sup>c</sup> καιροῖς ἰδίους. <sup>7</sup> εἰς δ' ἐτέθην<sup>a</sup> ἐγὼ κῆρυξ<sup>b</sup> καὶ ἀπόστολος— ἀλήθειαν ἄγω,<sup>c</sup> οὐ ψεύδομαι—<sup>d</sup> διδάσκαλος ἐθνῶν ἐν πίστει καὶ ἀληθείᾳ. <sup>8</sup> Βούλομαι<sup>a</sup> οὖν προσεύχεσθαι<sup>b</sup> τοὺς ἄνδρας ἐν παντὶ τόπῳ, ἐπαίροντας<sup>c</sup> ὁσίους<sup>d</sup> χεῖρας χωρὶς ὀργῆς καὶ ἁδιαλογισμοῦ.<sup>e</sup> <sup>9</sup> ὡσαύτως<sup>a</sup> ἁγία καὶ γυναικας ἐν καταστολῇ<sup>b</sup> κοσμίῳ<sup>c</sup> μετὰ αἰδοῦς<sup>d</sup> καὶ σωφροσύνης<sup>e</sup> κοσμεῖν<sup>f</sup> ἑαυτάς, μὴ ἐν πλέγμασιν<sup>g</sup> ἁγία καὶ χρυσίῳ<sup>h</sup> ἢ μαργαρίταις<sup>i</sup> ἢ ἱματισμῶν<sup>j</sup> πολυτελεῖ,<sup>k</sup> <sup>10</sup> ἀλλ' ὁ πρέπει<sup>a</sup> γυναιξὶν ἐπαγγελλομέναις<sup>b</sup> θεοσέβειαν,<sup>c</sup> δι'

c NNMS Ἀλέξανδρος Alexander	b NGMS σωτήρ Savior	b NDFS καταστολή appearance
d V1SAAI	4 a V3SPAI	c NDFS κόσμιος respectable
e V3PAPS παιδεύω instruct	b VNAP	d NGFS αἰδώς decency
f VNPA	c NAFS ἐπίγνωσις knowledge	e NGFS σωφροσύνη propriety
<b>Chapter 2</b>	d VNAA	f VNPA κοσμέω to make beautiful
1 a V1SPAI	5 a NNMS μεσίτης mediator	g NDNP πλέγμα something woven
b VNPP	6 a VPAANMS	h NDNS χρυσίον gold
c NAFP δέσεις prayer	b NANS ἀντίλυτρον ransom	i NDMP μαργαρίτης pearl
d NAFP ἔντευξις prayer	c NNNS μαρτύριον testimony	j NDMS ἱματισμός clothing
e NAFP εὐχαριστία expression of thanks	7 a V1SAPI	k NDMS πολυτελής expensive
2 a NDFS ὑπεροχή authority	b NNMS κῆρυξ herald	10 a V3SPAI πρέπω to be proper
b VPPAGMP	c V1SPAI	b VPPMDFP ἐπαγγέλλομαι to promise
c NAMS ἡρεμος tranquil	d V1SPMI ψεύδομαι to lie	c NAFS θεοσέβεια worship of God
d NAMS ἡσύχιος quiet	8 a V1SPMI	
e NAMS βίος life	b VNPM	
f V1PPAS διάγω to live	c VPPAAMP ἐπαίρω to lift up	
g NDFS εὐσέβεια godliness	d NAFP ὁσιος holy	
h NDFS σεμνότης holiness	e NGMS διαλογισμός thought	
3 a NNNS ἀπόδεκτος pleasing	9 a ὡσαύτως in the same way	

ἔργων ἀγαθῶν.<sup>11</sup> γυνὴ ἐν ἡσυχίᾳ<sup>a</sup> μανθανέτω<sup>b</sup> ἐν πάσῃ ὑποταγῇ.<sup>c</sup>  
<sup>12</sup> ᾧ διδάσκειν<sup>a</sup> δὲ γυναικὶ οὐκ ἐπιτρέπω,<sup>b</sup> οὐδὲ αὐθεντεῖν<sup>c</sup> ἀνδρός, ἀλλ' εἶναι<sup>d</sup>  
ἐν ἡσυχίᾳ.<sup>e</sup> <sup>13</sup> Ἀδὰμ<sup>a</sup> γὰρ πρῶτος ἐπλάσθη,<sup>b</sup> εἴτα<sup>c</sup> Εὕα.<sup>d</sup> <sup>14</sup> καὶ Ἀδὰμ<sup>a</sup> οὐκ  
ἠπατήθη,<sup>b</sup> ἡ δὲ γυνὴ ἑξαπατηθεῖσα<sup>c</sup> ἐν παραβάσει<sup>d</sup> γέγονεν.<sup>e</sup> <sup>15</sup> σωθήσεται<sup>a</sup>  
δὲ διὰ τῆς τεκνογονίας,<sup>b</sup> ἂν μείνωσιν<sup>c</sup> ἐν πίστει καὶ ἀγάπῃ καὶ ἀγιασμῷ<sup>d</sup>  
μετὰ σωφροσύνης.<sup>e</sup>

**3** Πιστὸς ὁ λόγος· εἴ τις ἐπισκοπῆς<sup>a</sup> ὀρέγεται,<sup>b</sup> καλοῦ ἔργου ἐπιθυμεῖ.<sup>c</sup> <sup>2</sup> δεῖ<sup>a</sup>  
οὖν τὸν ἐπίσκοπον<sup>b</sup> ἀνεπίλημπτον<sup>c</sup> εἶναι,<sup>d</sup> μιᾶς γυναικὸς ἄνδρα, νηφάλιον,<sup>e</sup>  
σώφρονα,<sup>f</sup> κόσμιον,<sup>g</sup> φιλόξενον,<sup>h</sup> διδακτικόν,<sup>i</sup> <sup>3</sup> μὴ πάροινον,<sup>a</sup> μὴ ᾧ πλήκτην,<sup>b</sup>  
ἀλλὰ ἐπεικῆ,<sup>c</sup> ἄμαχον,<sup>d</sup> ἀφιλάργυρον,<sup>e</sup> <sup>4</sup> τοῦ ἰδίου οἴκου καλῶς  
προϊστάμενον,<sup>a</sup> τέκνα ἔχοντα<sup>b</sup> ἐν ὑποταγῇ<sup>c</sup> μετὰ πάσης σεμνότητος.<sup>d</sup> <sup>5</sup> (εἰ δέ  
τις τοῦ ἰδίου οἴκου προστῆναι<sup>a</sup> οὐκ οἶδεν,<sup>b</sup> πῶς ἐκκλησίας θεοῦ  
ἐπιμελήσεται;)<sup>c</sup> <sup>6</sup> μὴ νεόφυτον,<sup>a</sup> ἵνα μὴ τυφωθεῖς<sup>b</sup> εἰς κρίμα<sup>c</sup> ἐμπέσῃ<sup>d</sup> τοῦ  
διαβόλου. <sup>7</sup> δεῖ<sup>a</sup> ᾧ καὶ μαρτυρίαν καλὴν ἔχειν<sup>b</sup> ἀπὸ τῶν ἑξωθεν,<sup>c</sup> ἵνα μὴ εἰς

11 a NDFS ἡσυχία *quietness*  
b V3SPAM μανθάνω *to learn*  
c NDFS ὑποταγή *obedience*

12 a VNPA  
b V1SPAI ἐπιτρέπω *to let*  
c VNPA αὐθεντέω *to have authority over*  
d VNPA  
e NDFS ἡσυχία *quietness*

13 a NNMS Ἀδὰμ *Adam*  
b V3SAPI πλάσσω *to form*  
c εἴτα *then*  
d NNFS Εὕα *Eve*

14 a NNMS Ἀδὰμ *Adam*  
b V3SAPI ἀπατάω *to deceive*  
c VPAPNFS ἐξαπατάω *to deceive*  
d NDFS παράβασις *transgression*  
e V3SRAI

15 a V3SFPI  
b NGFS τεκνογονία *childbearing*  
c V3PAAS

d NDMS ἀγιασμός *holiness*  
e NGFS σωφροσύνη *propriety*

#### Chapter 3

1 a NGFS ἐπισκοπή *coming*  
b V3SPMI ὀρέγομαι *to set one's heart on*  
c V3SPAI ἐπιθυμέω *to long for*

2 a V3SPAI  
b NAMS ἐπίσκοπος *overseer*  
c NAMS ἀνεπίλημπτος *above reproach*  
d VNPA

e NAMS νηφάλιος *temperate*  
f NAMS σώφρων *self-controlled*  
g NAMS κόσμιος *respectable*  
h NAMS φιλόξενος *hospitable*  
i NAMS διδακτικός *able to teach*

3 a NAMS πάροινος *drunken*

b NAMS πλήκτης *violent man*  
c NAMS ἐπεικῆς *gentle*  
d NAMS ἄμαχος *peaceable*

e NAMS ἀφιλάργυρος *not loving money*

4 a VPPMAMS προϊστημι *to manage*

b VPPAAMS  
c NDFS ὑποταγή *obedience*

d NGFS σεμνότης *holiness*

5 a VNAA προϊστημι *to manage*

b V3SRAI  
c V3SFPI ἐπιμελέομαι *to take care of*

6 a NAMS νεόφυτος *newly converted*  
b VPAPNMS τυφόομαι *to be conceited*  
c NAMS κρίμα *judgment*  
d V3SAAS ἐμπίπτω *to fall into*

7 a V3SPAI

b VNPA  
c ἑξωθεν *from the outside*

ὄνειδισμόν<sup>d</sup> ἐμπέση<sup>e</sup> καὶ παγίδα<sup>f</sup> τοῦ διαβόλου. <sup>8</sup> Διακόνους<sup>a</sup> ὡσαύτως<sup>b</sup> σεμνούς,<sup>c</sup> μὴ διλόγους,<sup>d</sup> μὴ οἶνω πολλῶ προσέχοντας,<sup>e</sup> μὴ αἰσχροκερδεῖς,<sup>f</sup> <sup>9</sup> ἔχοντας<sup>a</sup> τὸ μυστήριον<sup>b</sup> τῆς πίστεως ἐν καθαρᾷ<sup>c</sup> συνειδήσει. <sup>10</sup> καὶ οὗτοι δὲ δοκιμαζέσθωσαν<sup>a</sup> πρῶτον, εἴτα<sup>b</sup> διακονεῖτωσαν<sup>c</sup> ἀνέγκλητοι<sup>d</sup> ὄντες.<sup>e</sup> <sup>11</sup> γυναικας ὡσαύτως<sup>a</sup> σεμνάς,<sup>b</sup> μὴ διαβόλους, νηφαλίους,<sup>c</sup> πιστὰς ἐν πᾶσιν. <sup>12</sup> διάκονοι<sup>a</sup> ἔστωσαν<sup>b</sup> μιᾶς γυναικὸς ἄνδρες, τέκνων καλῶς προϊστάμενοι<sup>c</sup> καὶ τῶν ἰδίων οἴκων. <sup>13</sup> οἱ γὰρ καλῶς διακονήσαντες<sup>a</sup> βαθμὸν<sup>b</sup> ἑαυτοῖς καλὸν περιποιοῦνται<sup>c</sup> καὶ πολλὴν παρρησίαν ἐν πίστει τῇ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ. <sup>14</sup> Ταῦτά σοι γράφω,<sup>a</sup> ἐλπίζων<sup>b</sup> ἐλθεῖν<sup>c</sup> πρὸς σέ 'ἐν τάχει',<sup>d</sup> <sup>15</sup> ἐὰν δὲ βραδύνω,<sup>a</sup> ἵνα εἰδῇς<sup>b</sup> πῶς δεῖ<sup>c</sup> ἐν οἴκῳ θεοῦ ἀναστρέφεσθαι,<sup>d</sup> ἣτις ἐστίν<sup>e</sup> ἐκκλησία θεοῦ ζῶντος,<sup>f</sup> στῦλος<sup>g</sup> καὶ ἐδραῖωμα<sup>h</sup> τῆς ἀληθείας. <sup>16</sup> καὶ ὁμολογουμένως<sup>a</sup> μέγα ἐστίν<sup>b</sup> τὸ τῆς εὐσεβείας<sup>c</sup> μυστήριον.<sup>d</sup> Ὃς ἐφανερώθη<sup>e</sup> ἐν σαρκί, ἐδικαιώθη<sup>f</sup> ἐν πνεύματι, ὥφθη<sup>g</sup> ἀγγέλοις, ἐκηρύχθη<sup>h</sup> ἐν ἔθνεσιν, ἐπιστεύθη<sup>i</sup> ἐν κόσμῳ, ἀνελήμφθη<sup>j</sup> ἐν δόξῃ.

d NAMS ὄνειδισμός <i>disgrace</i>	e VPPANMP	c V3SPAI
e V3SAAS ἐμπίπτω <i>to fall into</i>	11 a ὡσαύτως <i>in the same way</i>	d VNPP ἀναστρέφω <i>to conduct oneself</i>
f NAFS παγίς <i>trap</i>	b NAFP σεμνός <i>worthy of respect</i>	e V3SPAI
8 a NAMP διάκονος <i>servant</i>	c NAFP νηφάλιος <i>temperate</i>	f VPPAGMS
b ὡσαύτως <i>in the same way</i>	12 a NNMP διάκονος <i>servant</i>	g NNMS στῦλος <i>pillar</i>
c NAMP σεμνός <i>worthy of respect</i>	b V3PPAM	h NNNS ἐδραῖωμα <i>foundation</i>
d NAMP δίλογος <i>insincere</i>	c VPPMNMP προϊστημι <i>to manage</i>	16 a ὁμολογουμένως <i>beyond all question</i>
e VPPAAMP προσέχω <i>to watch out</i>	13 a VPAANMP	b V3SPAI
f NAMP αἰσχροκερδής <i>pursuing dishonest gain</i>	b NAMS βαθμός <i>standing</i>	c NGFS εὐσέβεια <i>godliness</i>
9 a VPPAAMP	c V3PPMI περιποιέομαι <i>to keep</i>	d NNNS μυστήριον <i>mystery</i>
b NANS μυστήριον <i>mystery</i>	14 a V1SPAI	e V3SAPI
c NDFS καθαρός <i>clean</i>	b VPPANMS	f V3SAPI
10 a V3PPPM δοκιμάζω <i>to test</i>	c VNAA	g V3SAPI
b εἴτα <i>then</i>	d NDNS τάχος <i>quickness</i>	h V3SAPI
c V3PPAM	15 a V1SPAS βραδύνω <i>to delay</i>	i V3SAPI
d NNMP ἀνέγκλητος <i>blameless</i>	b V2SRAS	j V3SAPI ἀναλαμβάνω <i>to take up</i>

#### Chapter 4

4 Τὸ δὲ πνεῦμα ῥητῶς<sup>a</sup> λέγει<sup>b</sup> ὅτι ἐν ὑστέροις<sup>c</sup> καιροῖς ἀποστήσονται<sup>d</sup> τινες τῆς πίστεως, προσέχοντες<sup>e</sup> πνεύμασι πλάνοις<sup>f</sup> καὶ διδασκαλίαις<sup>g</sup> δαιμονίων  
<sup>2</sup> ἐν ὑποκρίσει<sup>a</sup> ψευδολόγων,<sup>b</sup> κεκαυστηριασμένων<sup>c</sup> τὴν ἰδίαν συνειδήσιν,  
<sup>3</sup> κωλόντων<sup>a</sup> γαμεῖν,<sup>b</sup> ἀπέχεσθαι<sup>c</sup> βρωμάτων<sup>d</sup> ἃ ὁ θεὸς ἔκτισεν<sup>e</sup> εἰς μετάλημψιν<sup>f</sup> μετὰ εὐχαριστίας<sup>g</sup> τοῖς πιστοῖς καὶ ἐπεγνωκόσι<sup>h</sup> τὴν ἀλήθειαν.  
<sup>4</sup> ὅτι πᾶν κτίσμα<sup>a</sup> θεοῦ καλόν, καὶ οὐδὲν ἀπόβλητον<sup>b</sup> μετὰ εὐχαριστίας<sup>c</sup> λαμβανόμενον,<sup>d</sup> <sup>5</sup> ἀγιάζεται<sup>a</sup> γὰρ διὰ λόγου θεοῦ καὶ ἐντεύξεως.<sup>b</sup> <sup>6</sup> Ταῦτα ὑποτιθέμενος<sup>a</sup> τοῖς ἀδελφοῖς καλὸς ἔση<sup>b</sup> διάκονος<sup>c</sup> Ἰησοῦ Ἰησοῦ, ἐντρεφόμενος<sup>d</sup> τοῖς λόγοις τῆς πίστεως καὶ τῆς καλῆς διδασκαλίας<sup>e</sup> ἧ παρηκολούθηκας,<sup>f</sup> <sup>7</sup> τοὺς δὲ βεβήλους<sup>a</sup> καὶ γραῶδεις<sup>b</sup> μύθους<sup>c</sup> παραιτοῦ.<sup>d</sup> γύμναζε<sup>e</sup> δὲ σεαυτὸν πρὸς εὐσέβειαν.<sup>f</sup> <sup>8</sup> ἡ γὰρ σωματικὴ<sup>a</sup> γυμνασία<sup>b</sup> πρὸς ὀλίγον ἐστίν<sup>c</sup> ὠφέλιμος,<sup>d</sup> ἡ δὲ εὐσέβεια<sup>e</sup> πρὸς πάντα ὠφέλιμός<sup>f</sup> ἐστίν,<sup>g</sup> ἐπαγγελίαν ἔχουσα<sup>h</sup> ζωῆς τῆς νῦν καὶ τῆς μελλούσης.<sup>i</sup> <sup>9</sup> πιστὸς ὁ λόγος καὶ πάσης ἀποδοχῆς<sup>a</sup> ἄξιος,<sup>10</sup> εἰς τοῦτο ἡ γὰρ κοπιῶμεν<sup>a</sup> καὶ ὀνειδίζομεθα,<sup>b</sup> ὅτι ἡλίκαμεν<sup>c</sup> ἐπὶ θεῷ ζῶντι,<sup>d</sup> ὅς ἐστιν<sup>e</sup> σωτὴρ<sup>f</sup> πάντων ἀνθρώπων, μάλιστα<sup>g</sup>

- 1 a ῥητῶς *clearly*  
b V3SPAI  
c NDMP ὕστερος *later*  
d V3PFMI ἀφίσταμαι *to leave*  
e VPPANMP προσέχω *to watch out*  
f NDNP πλάνος *deceiving*  
g NDFP διδασκαλία *teaching*  
2 a NDFS ὑπόκρισις *hypocrisy*  
b NGMP ψευδολόγος *false of speech*  
c VPRPGMP καυστηριάζω *to be insensitive to*  
3 a VPPAGMP κωλύω *to hinder*  
b VNPA γαμέω *to marry*  
c VNPM ἀπέχω *to receive*  
d NGNP βρώμα *food*  
e V3SAAI κτίζω *to create*  
f NAFS μετάλημψις *receiving*  
g NGFS εὐχαριστία *expression of thanks*  
h VPRADM

- 4 a NNNS κτίσμα *creature*  
b NNNS ἀπόβλητος *rejected*  
c NGFS εὐχαριστία *expression of thanks*  
d VPPPNNS  
5 a V3SPPI ἀγιάζω *to sanctify*  
b NGFS ἐντευξίς *prayer*  
6 a VPPMNMS ὑποτίθημι *to risk*  
b V2SFMI  
c NNMS διάκονος *servant*  
d VPPPNMS ἐντρέφομαι *to be brought up*  
e NGFS διδασκαλία *teaching*  
f V2SRAI παρακολουθέω *to follow*  
7 a NAMP βέβηλος *godless*  
b NAMP γραῶδης *old wives' tale*  
c NAMP μῦθος *myth*  
d V2SPMM παραιτέομαι *to request*  
e V2SPAM γυμνάζω *to train*

- f NAFS εὐσέβεια *godliness*  
8 a NNFS σωματικός *bodily*  
b NNFS γυμνασία *training*  
c V3SPAI  
d NNFS ὠφέλιμος *valuable*  
e NNFS εὐσέβεια *godliness*  
f NNFS ὠφέλιμος *valuable*  
g V3SPAI  
h VPPANFS  
i VPPAGFS  
9 a NGFS ἀποδοχή *acceptance*  
10 a V1PPAI κοπιῶ *to work*  
b V1PPPI ὀνειδίζω *to heap insults on*  
c V1PRAI  
d VPPADMS  
e V3SPAI  
f NNMS σωτὴρ *Savior*  
g μάλιστα *especially*

πιστῶν. <sup>11</sup> Παράγγελλε<sup>a</sup> ταῦτα καὶ δίδασκε.<sup>b</sup> <sup>12</sup> μηδεὶς σου τῆς νεότητος<sup>a</sup> καταφρονεῖτω,<sup>b</sup> ἀλλὰ τύπος<sup>c</sup> γίνου<sup>d</sup> τῶν πιστῶν ἐν λόγῳ, ἐν ἀναστροφῇ,<sup>e</sup> ἐν ᾧ ἀγάπη, ἐν πίστει, ἐν ἀγνείᾳ.<sup>f</sup> <sup>13</sup> ἕως ἔρχομαι<sup>a</sup> πρόσεχε<sup>b</sup> τῇ ἀναγνώσει,<sup>c</sup> τῇ παρακλήσει,<sup>d</sup> τῇ διδασκαλίᾳ.<sup>e</sup> <sup>14</sup> μὴ ἀμέλει<sup>a</sup> τοῦ ἐν σοὶ χαρίσματος,<sup>b</sup> ὃ ἐδόθη<sup>c</sup> σοὶ διὰ προφητείας<sup>d</sup> μετὰ ἐπιθέσεως<sup>e</sup> τῶν χειρῶν τοῦ πρεσβυτερίου.<sup>f</sup> <sup>15</sup> ταῦτα μελέτα,<sup>a</sup> ἐν τούτοις ἴσθι,<sup>b</sup> ἵνα σου ἡ προκοπὴ<sup>c</sup> φανερά<sup>d</sup> ᾖ<sup>e</sup> πᾶσιν. <sup>16</sup> ἔπεχε<sup>a</sup> σεαυτῷ καὶ τῇ διδασκαλίᾳ.<sup>b</sup> ἐπίμενε<sup>c</sup> αὐτοῖς· τοῦτο γὰρ ποιῶν<sup>d</sup> καὶ σεαυτὸν σώσεις<sup>e</sup> καὶ τοὺς ἀκούοντάς<sup>f</sup> σου.

**5** Πρεσβυτέρῳ μὴ ἐπιπλήξῃς,<sup>a</sup> ἀλλὰ παρακάλει<sup>b</sup> ὡς πατέρα, νεωτέρους<sup>c</sup> ὡς ἀδελφούς, <sup>2</sup> πρεσβυτέρας ὡς μητέρας, νεωτέρας<sup>a</sup> ὡς ἀδελφὰς<sup>b</sup> ἐν πάσῃ ἀγνείᾳ.<sup>c</sup> <sup>3</sup> Χήρας<sup>a</sup> τίμα<sup>b</sup> τὰς ὄντως<sup>c</sup> χήρας.<sup>d</sup> <sup>4</sup> εἰ δέ τις χήρα<sup>a</sup> τέκνα ἢ ἔκγονα<sup>b</sup> ἔχει,<sup>c</sup> μανθανέτωσαν<sup>d</sup> πρῶτον<sup>e</sup> τὸν ἴδιον οἶκον εὐσεβεῖν<sup>f</sup> καὶ ἀμοιβὰς<sup>g</sup> ἀποδιδόναι<sup>h</sup> τοῖς προγόνοις,<sup>i</sup> τοῦτο γάρ ἐστιν<sup>j</sup> ἀπόδεκτον<sup>k</sup> ἐνώπιον τοῦ θεοῦ. <sup>5</sup> ἢ δὲ ὄντως<sup>a</sup> χήρα<sup>b</sup> καὶ μεμονωμένη<sup>c</sup> ἥλπικεν<sup>d</sup> ἐπὶ ᾧ θεὸν καὶ προσμένει<sup>e</sup> ταῖς

11 a V2SPAM	f NGNS πρεσβυτέριον	b V2SPAM τιμάω to honor
b V2SPAM	council of the elders	c ὄντως really
12 a NGFS νεότης youth	15 a V2SPAM μελετάω to plot	d NAFP χήρα widow
b V3SPAM καταφρονέω to despise	b V2SPAM	4 a NNFS χήρα widow
c NNMS τύπος pattern	c NNFS προκοπή progress	b NANP ἔκγονον grandchild
d V2SPMM	d NNFS φανερός visible	c V3SPAI
e NDFS ἀναστροφή way of life	e V3SPAS	d V3PPAM μανθάνω to learn
f NDFS ἀγνεία purity	16 a V2SPAM ἐπέχω hold out	e πρῶτον first
13 a V1SPMI	b NDFS διδασκαλία teaching	f VNPA εὐσεβεῖν to worship
b V2SPAM προσέχω to watch out	c V2SPAM ἐπιμένω to stay	g NAFP ἀμοιβή repayment
c NDFS ἀνάγνωσις reading	d VPPANMS	h VNPA
d NDFS παράκλησις encouragement	e V2SFAI	i NDMP πρόγονος parents
e NDFS διδασκαλία teaching	f VPPAAMP	j V3SPAI
14 a V2SPAM ἀμελέω to neglect	<b>Chapter 5</b>	k NNNS ἀπόδεκτος pleasing
b NGNS χάρισμα gracious gift	1 a V2SAAS ἐπιπλήσσω to rebuke	5 a ὄντως really
c V3SAPI	b V2SPAM	b NNFS χήρα widow
d NGFS προφητεία prophecy	c NAMP νέος new	c VPRPNFS μονόμαι to be left alone
e NGFS ἐπίθεσις laying on	2 a NAFP νέος new	d V3SRAI
	b NAFP ἀδελφή sister	e V3SPAI προσμένω to be with
	c NDFS ἀγνεία purity	
	3 a NAFP χήρα widow	

δεήσασιν<sup>f</sup> καὶ ταῖς προσευχαῖς νυκτὸς καὶ ἡμέρας·<sup>6</sup> ἡ δὲ σπαταλῶσα<sup>a</sup> ζῶσα<sup>b</sup> τέθνηκεν.<sup>c</sup> <sup>7</sup> καὶ ταῦτα παράγγελλε,<sup>a</sup> ἵνα ἀνεπίλημπτοι<sup>b</sup> ὦσιν.<sup>c</sup> <sup>8</sup> εἰ δέ τις τῶν ἰδίων καὶ ἰ μάλιστα<sup>a</sup> οἰκείων<sup>b</sup> οὐ ἰ προνοεῖ,<sup>c</sup> τὴν πίστιν ἡρνηται<sup>d</sup> καὶ ἔστιν<sup>e</sup> ἀπίστου<sup>f</sup> χείρων.<sup>g</sup> <sup>9</sup> Χήρα<sup>a</sup> καταλεγέσθω<sup>b</sup> μὴ ἔλαττον<sup>c</sup> ἐτῶν ἐξήκοντα<sup>d</sup> γεγонуῖα,<sup>e</sup> ἐνὸς ἀνδρὸς γυνή,<sup>10</sup> ἐν ἔργοις καλοῖς μαρτυρουμένη,<sup>a</sup> εἰ ἐτεκνοτρόφησεν,<sup>b</sup> εἰ ἐξενοδόχησεν,<sup>c</sup> εἰ ἀγίων πόδας ἔνιψεν,<sup>d</sup> εἰ θλιβομένοις<sup>e</sup> ἐπήρκεσεν,<sup>f</sup> εἰ παντὶ ἔργῳ ἀγαθῷ ἐπηκολούθησεν.<sup>g</sup> <sup>11</sup> νεωτέρας<sup>a</sup> δὲ χήρας<sup>b</sup> παραιτοῦ.<sup>c</sup> ὅταν γὰρ καταστρηνιάσωσιν<sup>d</sup> τοῦ Χριστοῦ, γαμεῖν<sup>e</sup> θέλουσιν,<sup>f</sup> <sup>12</sup> ἔχουσαι<sup>a</sup> κρίμα<sup>b</sup> ὅτι τὴν πρώτην πίστιν ἡθέτησαν.<sup>c</sup> <sup>13</sup> ἅμα<sup>a</sup> δὲ καὶ ἀργαῖ<sup>b</sup> μανθάνουσιν,<sup>c</sup> περιερχόμεναι<sup>d</sup> τὰς οἰκίας, οὐ μόνον δὲ ἀργαῖ<sup>e</sup> ἀλλὰ καὶ φλύαροι<sup>f</sup> καὶ περίεργοι,<sup>g</sup> λαλοῦσαι<sup>h</sup> τὰ μὴ δέοντα.<sup>i</sup> <sup>14</sup> βούλομαι<sup>a</sup> οὖν νεωτέρας<sup>b</sup> γαμεῖν,<sup>c</sup> τεκνογονεῖν,<sup>d</sup> οἰκοδεσποτεῖν,<sup>e</sup> μηδεμίαν ἀφορμὴν<sup>f</sup> διδόναι<sup>g</sup> τῷ ἀντικειμένῳ<sup>h</sup> λοιδωρίας<sup>i</sup> χάριν.<sup>j</sup> <sup>15</sup> ἤδη γάρ τινες ἐξετράπησαν<sup>a</sup> ὀπίσω τοῦ Σατανᾶ. <sup>16</sup> εἰ ἰ τις πιστὴ ἔχει<sup>a</sup> χήρας,<sup>b</sup> ἰ ἐπαρκείτω<sup>c</sup> αὐταῖς, καὶ μὴ βαρεῖσθω<sup>d</sup>

f	NDFP δέσεις <i>prayer</i>	c	V3SAAI ξενοδοχέω <i>to show hospitality</i>	e	NNFP ἀργός <i>idle</i>
6 a	VPPANFS σπαταλάω <i>to live in pleasure</i>	d	V3SAAI νίπτω <i>to wash</i>	f	NNFP φλύαρος <i>gossipy</i>
b	VPPANFS	e	VPPPDMP θλίβω <i>to press upon</i>	g	NNFP περίεργος <i>meddlesome</i>
c	V3SRAI θνήσκω <i>to have died</i>	f	V3SAAI ἐπαρκέω <i>to help</i>	h	VPPANFP
7 a	V2SPAM	g	V3SAAI ἐπακολουθέω <i>to follow after</i>	i	VPPAANP
b	NNMP ἀνεπίλημπτος <i>above reproach</i>	11 a	NAFP νέος <i>new</i>	14 a	V1SPMI
c	V3PPAS	b	NAFP χήρα <i>widow</i>	b	NAFP νέος <i>new</i>
8 a	μάλιστα <i>especially</i>	c	V2SPMM παραιτέομαι <i>to request</i>	c	VNPA γαμέω <i>to marry</i>
b	NGMP οἰκεῖος <i>belonging to the household</i>	d	V3PAAS καταστρηνιάω <i>to have lust</i>	d	VNPA τεκνογονέω <i>to have children</i>
c	V3SPAI προνοέω <i>to provide for</i>	e	VNPA γαμέω <i>to marry</i>	e	VNPA οἰκοδεσποτέω <i>to manage one's home</i>
d	V3SRMI	f	V3PPAI	f	NAFS ἀφορμή <i>opportunity</i>
e	V3SPAI	12 a	VPPANFP	g	VNPA
f	NGMS ἄπιστος <i>unbelieving</i>	b	NANS κρίμα <i>judgment</i>	h	VPPMDMS ἀντίκειμαι <i>to be an opponent</i>
g	NNMS χείρων <i>worse</i>	c	V3PAAI ἀθετέω <i>to reject</i>	i	NGFS λοιδωρία <i>insult</i>
9 a	NNFS χήρα <i>widow</i>	13 a	ἅμα <i>together</i>	j	χάριν <i>therefore</i>
b	V3SPPM καταλέγω <i>to put on a list</i>	b	NNFP ἀργός <i>idle</i>	15 a	V3PAPI ἐκτρέπομαι <i>to turn away</i>
c	NANS ἐλάσσων <i>lesser</i>	c	V3PPAI μανθάνω <i>to learn</i>	16 a	V3SPAI
d	NGNP ἐξήκοντα <i>sixty</i>	d	VPPMNFP περιέρχομαι <i>to go around</i>	b	NAFP χήρα <i>widow</i>
e	VPRANFS			c	V3SPAM ἐπαρκέω <i>to help</i>
10 a	VPPPNFS			d	V3SPPM βαρέω <i>to be burdened</i>
b	V3SAAI τεκνοτροφέω <i>to bring up children</i>				



ἡ ἐκκλησία, ἵνα ταῖς ὄντως<sup>e</sup> χήραις<sup>f</sup> ἐπαρκέσῃ.<sup>g</sup> 17 Οἱ καλῶς προεστῶτες<sup>a</sup> πρεσβύτεροι διπλῆς<sup>b</sup> τιμῆς ἀξιούσθωσαν,<sup>c</sup> μάλιστα<sup>d</sup> οἱ κοπιῶντες<sup>e</sup> ἐν λόγῳ καὶ διδασκαλίᾳ.<sup>f</sup> 18 λέγει<sup>a</sup> γὰρ ἡ γραφή· Βοῦν<sup>b</sup> ἀλοῶντα<sup>c</sup> οὐ φιμώσεις,<sup>d</sup> καί· Ἄξιός ἐστι<sup>e</sup> τοῦ μισθοῦ<sup>f</sup> αὐτοῦ. 19 κατὰ πρεσβυτέρου κατηγορίαν<sup>a</sup> μὴ παραδέχου,<sup>b</sup> ἐκτός<sup>c</sup> εἰ μὴ ἐπὶ δύο ἢ τριῶν μαρτύρων. 20 Ἦ τοὺς ἀμαρτάνοντας<sup>a</sup> ἐνώπιον πάντων ἔλεγε,<sup>b</sup> ἵνα καὶ οἱ λοιποὶ φόβον ἔχωσιν.<sup>c</sup> 21 διαμαρτύρομαι<sup>a</sup> ἐνώπιον τοῦ θεοῦ καὶ Ἰησοῦ<sup>b</sup> καὶ τῶν ἐκλεκτῶν<sup>b</sup> ἀγγέλων, ἵνα ταῦτα φυλάξῃς<sup>c</sup> χωρὶς προκρίματος,<sup>d</sup> μηδὲν ποιῶν<sup>e</sup> κατὰ πρόσκλινιν.<sup>f</sup> 22 χεῖρας ταχέως<sup>a</sup> μηδενὶ ἐπιτίθει,<sup>b</sup> μηδὲ κοινωνεῖς<sup>c</sup> ἀμαρτίαις ἀλλοτρίαις.<sup>d</sup> σεαυτὸν ἀγνόν<sup>e</sup> τήρει.<sup>f</sup> 23 μηκέτι<sup>a</sup> ὑδροπότει,<sup>b</sup> ἀλλὰ οἶνω ὀλίγῳ χρῶ<sup>c</sup> διὰ τὸν στόμαχόν<sup>d</sup> καὶ τὰς πυκνάς<sup>e</sup> σου ἀσθενείας.<sup>f</sup> 24 Τινῶν ἀνθρώπων αἱ ἀμαρτίαι πρόδηλοί<sup>a</sup> εἰσιν,<sup>b</sup> προάγουσαι<sup>c</sup> εἰς κρίσιν, τισὶν δὲ καὶ ἐπακολουθοῦσιν.<sup>d</sup> 25 ὡσαύτως<sup>a</sup> καὶ τὰ ἔργα τὰ καλὰ<sup>b</sup> ἢ πρόδηλα,<sup>b</sup> καὶ τὰ ἄλλως<sup>c</sup> ἔχοντα<sup>d</sup> κρυβῆναι<sup>e</sup> οὐ δύνανται.<sup>f</sup>

- e ὄντως *really*  
f NDFP χήρα *widow*  
g V3SAAS ἐπαρκέω *to help*  
17 a VPRANMP προΐστημι *to manage*  
b NGFS διπλοῦς *double*  
c V3PPPM ἀξιόω *to consider worthy*  
d μάλιστα *especially*  
e VPPANMP κοπιᾶω *to work*  
f NDFS διδασκαλία *teaching*  
18 a V3SPAI  
b NAMS βοῦς *ox*  
c VPPAAMS ἀλοάω *to tread*  
d V2SFAI φιμώω *to muzzle*  
e NNMS ἐργάτης *worker*  
f NGMS μισθός *wage*  
19 a NAFS κατηγορία *charge*  
b V2SPMM παραδέχομαι *to accept*

- c ἐκτός *outside*  
20 a VPPAAMP  
b V2SPAM ἐλέγχω *to expose*  
c V3PPAS  
21 a V1SPMI διαμαρτύρομαι *to warn, testify*  
b NGMP ἐκλεκτός *elect*  
c V2SAAS  
d NGNS πρόκριμα *partiality*  
e VPPANMS  
f NAFS πρόσκλις *favoritism*  
22 a ταχέως *quickly*  
b V2SPAM  
c V2SPAM κοινωνέω *to share in*  
d NDFP ἀλλότριος *belonging to another*  
e NAMS ἄγνός *pure*  
f V2SPAM  
23 a μηκέτι *no longer*  
b V2SPAM ὑδροποτέω *to drink water*

- c V2SPMM χράομαι *to make use of*  
d NAMS στόμαχος *stomach*  
e NAFS πυκνός *often*  
f NAFS ἀσθένεια *weakness*  
24 a NNFP πρόδηλος *obvious*  
b V3PPAI  
c VPPANFP προάγω *to go on ahead*  
d V3PPAI ἐπακολουθέω *to follow after*  
25 a ὡσαύτως *in the same way*  
b NNNP πρόδηλος *obvious*  
c ἄλλως *otherwise*  
d VPPANNP  
e VNAP κρύπτω *to hide*  
f V3PPMI

## Chapter 6

6 Ὅσοι εἰσὶν<sup>a</sup> ὑπὸ ζυγὸν<sup>b</sup> δοῦλοι, τοὺς ἰδίους δεσπότας<sup>c</sup> πάσης τιμῆς ἀξίους ἡγείσθωσαν,<sup>d</sup> ἵνα μὴ τὸ ὄνομα τοῦ θεοῦ καὶ ἡ διδασκαλία<sup>e</sup> βλασφημῇται.<sup>f</sup> 2 οἱ δὲ πιστοὺς ἔχοντες<sup>a</sup> δεσπότας<sup>b</sup> μὴ καταφρονεῖτωσαν,<sup>c</sup> ὅτι ἀδελφοί εἰσιν.<sup>d</sup> ἀλλὰ μᾶλλον δουλευέτωσαν,<sup>e</sup> ὅτι πιστοὶ εἰσιν<sup>f</sup> καὶ ἀγαπητοὶ οἱ τῆς εὐεργεσίας<sup>g</sup> ἀντιλαμβανόμενοι.<sup>h</sup> Ταῦτα δίδασκε<sup>i</sup> καὶ παρακάλει.<sup>j</sup> 3 εἴ τις ἑτεροδιδασκαλεῖ<sup>a</sup> καὶ μὴ προσέρχεται<sup>b</sup> ὑγιαίνουσι<sup>c</sup> λόγοις, τοῖς τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, καὶ τῇ κατ' εὐσέβειαν<sup>d</sup> διδασκαλίᾳ,<sup>e</sup> 4 τετύφωται,<sup>a</sup> μηδὲν ἐπιστάμενος,<sup>b</sup> ἀλλὰ νοσῶν<sup>c</sup> περὶ ζητήσεις<sup>d</sup> καὶ λογομαχίας,<sup>e</sup> ἐξ ὧν γίνεται<sup>f</sup> φθόνος,<sup>g</sup> ἔρις,<sup>h</sup> βλασφημίαι,<sup>i</sup> ὑπόνοια<sup>j</sup> πονηραί, 5 διαπαραιτριβαὶ<sup>a</sup> διεφθαρμένων<sup>b</sup> ἀνθρώπων τὸν νοῦν<sup>c</sup> καὶ ἀπεστερημένων<sup>d</sup> τῆς ἀληθείας, νομιζόντων<sup>e</sup> πορισμὸν<sup>f</sup> εἶναι<sup>g</sup> τὴν ἑσέβειαν.<sup>h</sup> 6 ἔστιν<sup>a</sup> δὲ πορισμὸς<sup>b</sup> μέγας ἡ εὐσέβεια<sup>c</sup> μετὰ αὐταρκειάς.<sup>d</sup> 7 οὐδὲν γὰρ εἰσηνέγκαμεν<sup>a</sup> εἰς τὸν κόσμον, ὅτι οὐδὲ ἐξενεγκεῖν<sup>b</sup> τι δυνάμεθα.<sup>c</sup> 8 ἔχοντες<sup>a</sup> δὲ διατροφὰς<sup>b</sup> καὶ σκεπάσματα,<sup>c</sup> τούτοις ἀρκεσθῆσόμεθα.<sup>d</sup> 9 οἱ δὲ βουλόμενοι<sup>a</sup> πλουτεῖν<sup>b</sup> ἐμπίπτουσιν<sup>c</sup> εἰς

1 a V3PPAI	d NAFS εὐσέβεια godliness	f NAMS πορισμός means of gain
b NAMS ζυγός yoke	e NDFS διδασκαλία teaching	g VNPA
c NAMP δεσπότης master	4 a V3SRPI τυφόομαι to be conceited	h NAFS εὐσέβεια godliness
d V3PPMM ἡγέομαι to lead	b VPPMNMS ἐπίσταμαι to understand	6 a V3SPAI
e NNFS διδασκαλία teaching	c VPPANMS νοσέω to be unhealthy	b NNMS πορισμός means of gain
f V3SPPS	d NAFP ζήτησις argument	c NNFS εὐσέβεια godliness
2 a VPPANMP	e NAFP λογομαχία quarrel about words	d NGFS αὐτάρκεια contentment
b NAMP δεσπότης master	f V3SPMI	7 a V1PAAI εἰσφέρω to bring in
c V3PPAM καταφρονέω to despise	g NNMS φθόνος envy	b VNAA ἐκφέρω to bring out
d V3PPAI	h NNFS ἔρις quarrel	c V1PPMI
e V3PPAM δουλεύω to serve	i NNFP βλασφημία blasphemy	8 a VPPANMP
f V3PPAI	j NNFP ὑπόνοια suspicion	b NAFP διατροφή food
g NGFS εὐεργεσία act of kindness	5 a NNFP διαπαραιτριβή constant friction	c NANP σκέπασμα clothing
h VPPMNMP	b VPRPGMP διαφθείρω to destroy	d V1PFPI ἀρκέω to be content
i V2SPAM	c NAMS νοῦς mind	9 a VPPMNMP
j V2SPAM	d VPRPGMP ἀποστερέω to defraud	b VNPA πλουτέω to be rich
3 a V3SPAI	e VPPAGMP νομίζω to think	c V3PPAI ἐμπίπτω to fall into
ἑτεροδιδασκαλέω to teach false doctrine		
b V3SPMI		
c VPPADMP ὑγιαίνω to be healthy		

πειρασμόν<sup>d</sup> καὶ παγίδα<sup>e</sup> καὶ ἐπιθυμίας πολλὰς ἀνοήτους<sup>f</sup> καὶ βλαβεράς,<sup>g</sup>  
αἵτινες βυθίζουσι<sup>h</sup> τοὺς ἀνθρώπους εἰς ὄλεθρον<sup>i</sup> καὶ ἀπώλειαν.<sup>j</sup> <sup>10</sup> ῥίζα<sup>a</sup> γὰρ  
πάντων τῶν κακῶν ἐστίν<sup>b</sup> ἡ φιλαργυρία,<sup>c</sup> ἧς τινες ὀρεγόμενοι<sup>d</sup>  
ἀπεπλανήθησαν<sup>e</sup> ἀπὸ τῆς πίστεως καὶ ἑαυτοὺς περιέπειραν<sup>f</sup> ὀδύναις<sup>g</sup> πολλαῖς.  
<sup>11</sup> Σὺ δέ, ὦ<sup>a</sup> ἄνθρωπε ἱεροῦ, ταῦτα φεῦγε.<sup>b</sup> δίωκε<sup>c</sup> δὲ δικαιοσύνην,  
εὐσέβειαν,<sup>d</sup> πίστιν, ἀγάπην, ὑπομονήν, ἱραυπαθίαν.<sup>e</sup> <sup>12</sup> ἀγωνίζου<sup>a</sup> τὸν  
καλὸν ἀγῶνα<sup>b</sup> τῆς πίστεως, ἐπιλαβοῦ<sup>c</sup> τῆς αἰωνίου ζωῆς, εἰς ἣν ἐκλήθης<sup>d</sup> καὶ  
ὡμολόγησας<sup>e</sup> τὴν καλὴν ὁμολογίαν<sup>f</sup> ἐνώπιον πολλῶν μαρτύρων.  
<sup>13</sup> παραγγέλλω<sup>a</sup> σοι ἐνώπιον τοῦ θεοῦ τοῦ ἱζωογονοῦντος<sup>b</sup> τὰ πάντα καὶ  
Χριστοῦ Ἰησοῦ τοῦ μαρτυρήσαντος<sup>c</sup> ἐπὶ Ποντίου<sup>d</sup> Πιλάτου τὴν καλὴν  
ὁμολογίαν,<sup>e</sup> <sup>14</sup> τηρῆσαί<sup>a</sup> σε τὴν ἐντολὴν ἄσπιλον<sup>b</sup> ἀνεπίλημπτον<sup>c</sup> μέχρι<sup>d</sup> τῆς  
ἐπιφανείας<sup>e</sup> τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, <sup>15</sup> ἣν καιροῖς ἰδίοις δείξει<sup>a</sup> ὁ  
μακάριος καὶ μόνος δυνάστης,<sup>b</sup> ὁ βασιλεὺς τῶν βασιλευόντων<sup>c</sup> καὶ κύριος τῶν  
κυριευόντων,<sup>d</sup> <sup>16</sup> ὁ μόνος ἔχων<sup>a</sup> ἀθανασίαν,<sup>b</sup> φῶς οἰκῶν<sup>c</sup> ἀπρόσιτον,<sup>d</sup> ὃν εἶδεν<sup>e</sup>  
οὐδεὶς ἀνθρώπων οὐδὲ ἰδεῖν<sup>f</sup> δύναται.<sup>g</sup> ὦ τιμὴ καὶ κράτος<sup>h</sup> αἰώνιον· ἀμήν.  
<sup>17</sup> Τοῖς πλουσίοις<sup>a</sup> ἐν τῷ νῦν αἰῶνι παράγγελλε<sup>b</sup> μὴ ὑψηλοφρονεῖν<sup>c</sup> μηδὲ

d NAMS πειρασμός <i>test</i>	e NAFS πραῦπαθία <i>gentleness</i>	d μέχρι(ς) <i>until</i>
e NAFS παγίς <i>trap</i>		e NGFS ἐπιφάνεια <i>appearing</i>
f NAFP ἀνόητος <i>foolish</i>	12 a V2SPMM ἀγωνίζομαι <i>to fight</i>	15 a V3SAFI
g NAFP βλαβερός <i>harmful</i>	b NAMS ἀγών <i>struggle</i>	b NNMS δυνάστης <i>ruler</i>
h V3PPAI βυθίζω <i>to plunge</i>	c V2SAMM ἐπιλαμβάνομαι <i>to take hold</i>	c VPPAGMP βασιλεύω <i>to reign as a king</i>
i NAMS ὄλεθρος <i>destruction</i>	d V2SAPI	d VPPAGMP κυριεύω <i>to lord over</i>
j NAFS ἀπώλεια <i>destruction</i>	e V2SAAI ὁμολογέω <i>to confess</i>	16 a VPPANMS
10 a NNFS ῥίζα <i>root</i>	f NAFS ὁμολογία <i>confession</i>	b NAFS ἀθανασία <i>immortality</i>
b V3SPAI	13 a V1SPAI	c VPPANMS οἰκέω <i>to live</i>
c NNFS φιλαργυρία <i>love of money</i>	b VPPAGMS ζωογονέω <i>to give life</i>	d NANS ἀπρόσιτος <i>unapproachable</i>
d VPPMNMP ὀρέγομαι <i>to set one's heart on</i>	c VPAAGMS	e V3SAAI
e V3PAPI ἀποπλανᾶω <i>to deceive</i>	d NGMS Πόντιος <i>Pontius</i>	f VNAA
f V3PAAI περιπείρω <i>to pierce</i>	e NAFS ὁμολογία <i>confession</i>	g V3SPMI
g NDFP ὀδύνη <i>anguish</i>	14 a VNAA	h NNNS κράτος <i>power</i>
11 a ὦ <i>O!</i>	b NAFS ἄσπιλος <i>without spot</i>	17 a NDMP πλούσιος <i>rich</i>
b V2SPAM φεύγω <i>flee</i>	c NAFS ἀνεπίλημπτος <i>above reproach</i>	b V2SPAM
c V2SPAM		c VNPA ὑψηλοφρονέω <i>to be arrogant</i>
d NAFS εὐσέβεια <i>godliness</i>		

ἡλπικέναι<sup>d</sup> ἐπὶ πλούτου<sup>e</sup> ἀδηλότητι,<sup>f</sup> ἀλλ' Ἦ ἐπὶ Ἦ θεῶ τῶ παρέχοντι<sup>g</sup> ἡμῖν  
πάντα πλουσίως<sup>h</sup> εἰς ἀπόλαυσιν,<sup>i</sup> 18 ἀγαθοεργεῖν,<sup>a</sup> πλουτεῖν<sup>b</sup> ἐν ἔργοις καλοῖς,  
εὐμεταδότους<sup>c</sup> εἶναι,<sup>d</sup> κοινωνικούς,<sup>e</sup> 19 ἀποθησαυρίζοντας<sup>a</sup> ἑαυτοῖς θεμέλιον<sup>b</sup>  
καλὸν εἰς τὸ μέλλον,<sup>c</sup> ἵνα ἐπιλάβωνται<sup>d</sup> τῆς Ἦ ὄντως<sup>e</sup> ζωῆς. 20 Ὡ<sup>a</sup> Τιμόθεε,<sup>b</sup>  
τὴν παραθήκην<sup>c</sup> φύλαξον,<sup>d</sup> ἐκτρεπόμενος<sup>e</sup> τὰς βεβήλους<sup>f</sup> κενοφωνίας<sup>g</sup> καὶ  
ἀντιθέσεις<sup>h</sup> τῆς ψευδωνύμου<sup>i</sup> γνώσεως,<sup>j</sup> 21 ἣν τινες ἐπαγγελλόμενοι<sup>a</sup> περὶ τὴν  
πίστιν ἡστόχησαν.<sup>b</sup> Ἡ χάρις Ἦ μεθ' ὑμῶν`.

d VNRA	19 a VPPAAMP	e VPPMNMS ἐκτρέπομαι
e NGMS πλοῦτος <i>riches</i>	ἀποθησαυρίζω <i>to store</i>	<i>to turn away</i>
f NDFS ἀδηλότης	up <i>treasure</i>	f NAFP βέβηλος <i>godless</i>
uncertainty	b NAMS θεμέλιος	g NAFP κενοφωνία
g VPPADMS παρέχω <i>to</i>	foundation	chatter
present	c VPPAANS	h NAFP ἀντίθεσις
h πλουσίως <i>largely</i>	d V3PAMS	opposition
i NAFS ἀπόλαυσις	ἐπιλαμβάνομαι <i>to take</i>	i NGFS ψευδώνυμος
enjoyment	hold	falsely identified
18 a VNPA ἀγαθοεργέω <i>to</i>	e ὄντως <i>really</i>	j NGFS γνώσις
do good	20 a Ὡ O!	knowledge
b VNPA πλουτέω <i>to be</i>	b NMS Τιμόθεος	21 a VPPMNMP
rich	Timothy	ἐπαγγέλλομαι <i>to</i>
c NAMP εὐμετάδοτος	c NAFS παραθήκη	promise
generous	deposit	b V3PAAI ἀστοχέω <i>to</i>
d VNPA	d V2SAAM	wander away
e NAMP κοινωνικός		
willing to share		